

SIEMENS



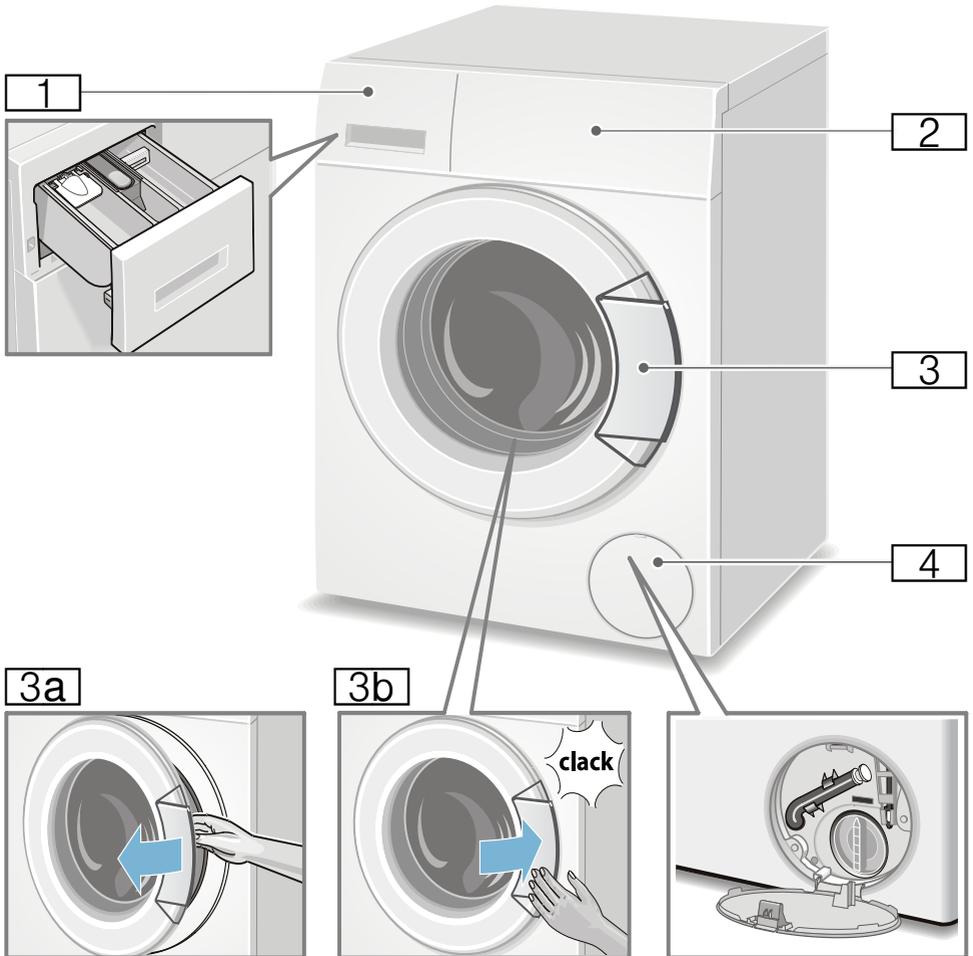
Waschmaschine

WM ...

siemens-home.bsh-group.com/welcome

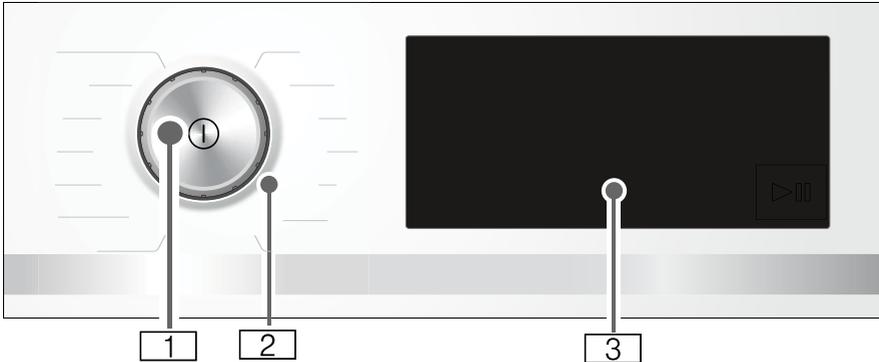
de Gebrauchs- und Aufstellanleitung

Register
your
product
online

 **Gerät kennen lernen**
Waschmaschine

- 1** Waschmittelschublade
→ Seite 28
- 2** Bedienelemente
- 3** Einfüllfenster mit Fenstergriff
- 3a** Einfüllfenster öffnen
- 3b** Einfüllfenster schließen
- 4** Service-Klappe

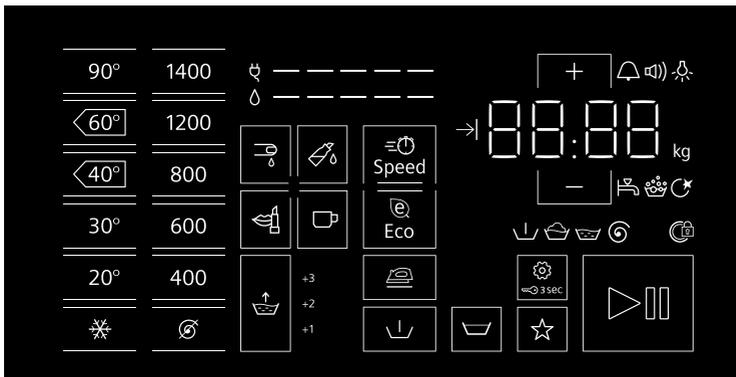
Bedienelemente



- 1 Hauptschalter**
Mit der Taste ① schalten Sie das Gerät ein und aus.
- 2 Programmwähler**
Den Programmwähler können Sie in beide Richtungen (links und rechts) drehen.

- 3 Touch-Display**
Hier werden Ihnen Programminformationen und Auswahlmöglichkeiten für Einstellungen angezeigt und Sie können die Einstellungen mit Tippen auf die umrandeten oder unterstrichenen Bereiche auswählen.

Inhalte* des Touch-Displays (* je nach Modell)



Anzeige- und Bedienfelder	Anzeige für Einstellwerte	Einstellung
90°, 60°, 40°, 30°, 20°,		Temperatur in °C; = kalt
1400*, 1200, 800, 600, 400,		Schleuderdrehzahl; = ohne Schleudern
**, **, **, **, **, **, **, **		Fleckenwahl
Speed		SpeedPerfect
Eco		EcoPerfect
	+1, +2, +3, aus	Wasser+ und Spülen+; + zusätzliche Spülgänge
		Knitterschutz
		Vorwäsche
		Spülstopp = ohne Endschleudern
3 sec		Kindersicherung / Bedienfeldsperre
		Memory Programm
		Start / Pause
		Geräteeinstellungen: Hinweissignal, Bediensignal, Helligkeit des Touch-Displays, Erinnerungsfunktion für die Trommelpflege
+ , -	Einstellwerte ändern Hinweis: Bei mehrstufigen Einstellwerten laufen beim Tippen und Halten auf + , - die Einstellwerte automatisch bis zum Endwert durch. Dann noch einmal Tippen und Sie können erneut die Einstellwerte ändern.	
* maximale Schleuderdrehzahl abhängig vom Modell ** je nach Modell		
weitere Anzeigen	Information zu	
-----	Energieverbrauch	
-----	Wasserverbrauch	
	Programmstatus: Vorwäsche Waschen Spülen Schleudern	
	Einfüllfenster verriegelt	
	Wasserhahn geschlossen / Wasserdruck zu gering	
	Schaum erkannt	
:	Programmdauer z.B. 1:51; Fertig in-Zeit z.B. → 8.5 h; empfohlene Beladung z.B. 8.0 kg; Programmstatus z.B. End	



Wäsche

Wäsche vorbereiten

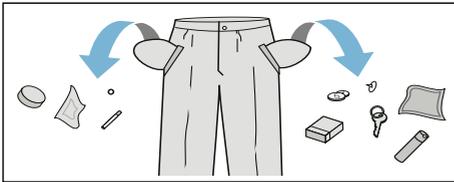
Achtung!

Geräteschaden/Schaden an Textilien

Fremdkörper (z. B. Münzen, Büroklammern, Nadeln, Nägel) können die Wäsche oder Bauteile der Waschmaschine beschädigen.

Beachten Sie deshalb folgende Hinweise bei der Vorbereitung Ihrer Wäsche:

- Taschen entleeren.



- Auf Metalle achten (Büroklammern etc.) und entfernen.
- Empfindliches (Strümpfe, Bügel-BHs etc.) im Netz/Beutel waschen.
- Reißverschlüsse schließen, Bezüge zuknöpfen.
- Sand aus Taschen und Umschlägen ausbürsten.
- Gardinenröllchen entfernen oder im Netz/Beutel einbinden.

Wäsche sortieren

Sortieren Sie Ihre Wäsche gemäß den Pflegehinweisen und Angaben des Herstellers auf den Pflegeetiketten nach:

- Gewebe-/Faserart
 - Farbe
- Hinweis:** Wäsche kann färben oder nicht richtig sauber werden. Waschen Sie weiße und farbige Wäsche getrennt. Neue farbige Wäsche das erste Mal separat waschen.

- Verschmutzung
Waschen Sie Wäsche mit gleichem Verschmutzungsgrad zusammen. Einige Beispiele für die Verschmutzungsgrade finden Sie → Seite 24.
 - **leicht:** nicht vorwaschen, ggf. Einstellung ∞ **Speed** wählen
 - **normal**
 - **stark:** weniger Wäsche einfüllen, Programm mit Vorwäsche wählen
 - **Flecken:** Flecken solange sie noch frisch sind entfernen/vorbehandeln. Zunächst mit Seifenlauge abtupfen/nicht reiben. Wäschestücke anschließend mit entsprechendem Programm waschen. Hartnäckige/eingetrocknete Flecken können manchmal erst durch mehrmaliges Waschen entfernt werden.
- Symbolen auf den Pflegeetiketten
Hinweis: Zahlen in den Symbolen verweisen auf die maximal verwendbare Waschtemperatur.

- für normalen Waschprozess geeignet;
z.B. Programm Baumwolle
- schonender Waschprozess erforderlich;
z.B. Programm Pflegeleicht
- besonders schonender Waschprozess erforderlich;
z.B. Programm Fein/Seide
- für Handwäsche geeignet;
z.B. Programm Wolle
- Wäsche nicht in der Maschine waschen.

Stärken

Hinweis: Wäsche sollte nicht mit Weichspüler behandelt sein.

Stärken ist insbesondere im Spülen und Baumwolle Programm mit flüssiger Stärke möglich. Dosieren Sie die Stärke nach Herstellerangaben in Kammer (ggf. vorher reinigen).

Färben/Entfärben

Färben Sie nur im haushaltsüblichen Maße. Salz kann Edelstahl angreifen! Beachten Sie die Vorgaben des Färbemittelherstellers.

Wäsche **nicht** in der Waschmaschine entfärben!

Einweichen

1. Gerät einschalten.
2. Programm **Baumwolle 20 °C** wählen.
3. Einweich-/Waschmittel nach Herstellerangaben in Kammer **II** einfüllen.
4. Taste \triangleright wählen.
5. Nach ca. 10 Minuten Taste \triangleright wählen, um das Programm anzuhalten.
6. Nach gewünschter Einweichzeit erneut Taste \triangleright wählen, wenn Programm fortgesetzt werden soll oder Programm ändern.

Hinweise

- Wäsche gleicher Farbe einlegen.
- Kein zusätzliches Waschmittel nötig, die Einweichlauge wird zum Waschen verwendet.



Waschmittel

Richtige Waschmittelauswahl

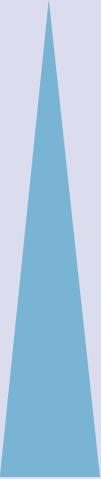
Für die richtige Waschmittelauswahl, Temperatur und Wäschebehandlung ist das Pflegekennzeichen ausschlaggebend. → auch www.sartex.ch

Auf www.cleanright.eu finden Sie eine Vielzahl weiterer Informationen über Wasch-, Pflege- und Reinigungsmittel für den privaten Gebrauch.

- **Vollwaschmittel mit optischen Aufhellern**
geeignet für kochfeste weiße Wäsche aus Leinen oder Baumwolle
Programm: Baumwolle / kalt - max. 90 °C
- **Buntwaschmittel ohne Bleiche und optische Aufheller**
geeignet für bunte Wäsche aus Leinen oder Baumwolle
Programm: Baumwolle / kalt - max. 60 °C
- **Bunt-/Feinwaschmittel ohne optische Aufheller**
geeignet für bunte Wäsche aus pflegeleichten Fasern, Synthetik
Programm: Pflegeleicht / kalt - max. 60 °C
- **Feinwaschmittel**
geeignet für empfindliche feine Textilien, Seide oder Viskose
Programm: Fein/Seide / kalt - max. 40 °C
- **Wollwaschmittel**
geeignet für Wolle
Programm: Wolle / kalt - max. 40 °C

Energie und Waschmittel sparen

Sie können bei leicht und normal verschmutzter Wäsche Energie (Reduzierung der Waschtemperatur) und Waschmittel sparen:

Sparen	Verschmutzung/Hinweis
Reduzierte Temperatur und Waschmittelmenge lt. Dosierempfehlung 	leicht Keine Verschmutzungen und Flecken erkennbar. Kleidungsstücke haben Körpergeruch angenommen, z.B.: <ul style="list-style-type: none">■ leichte Sommer-/Sportkleidung (wenige Stunden getragen)■ T-Shirts, Hemden, Blusen, (bis zu 1 Tag getragen)■ Gästebettwäsche und -handtücher (1 Tag benutzt)
	normal Verschmutzung sichtbar/oder wenige leichte Flecken erkennbar, z.B.: <ul style="list-style-type: none">■ T-Shirts, Hemden, Blusen (durchgeschwitzt, mehrfach getragen)■ Handtücher, Bettwäsche (bis zu 1 Woche benutzt)
	stark Verschmutzungen und/oder Flecken deutlich sichtbar, z.B. Geschirrhandtücher, Babywäsche, Berufskleidung

Temperatur lt. Pflegeetikett und Waschmittelmenge lt. Dosierempfehlung/ Verschmutzung stark

Hinweis: Bei der Dosierung aller Wasch-/Hilfs-/Pflege- und Reinigungsmittel beachten Sie bitte unbedingt die Herstellerhinweise und die Hinweise.
→ Seite 28

P+ Programmvoreinstellungen

Die Programmvoreinstellungen werden nach Anwahl des Programms im Touch-Display angezeigt und können geändert werden.

Eine Übersicht aller möglichen Programmeinstellungen finden Sie auf dem Beiblatt zur Gebrauchs- und Aufstellunganleitung.

Temperatur

Vor und während des Programms können Sie abhängig vom Programmfortschritt die eingestellte Temperatur ändern.

Die maximal einstellbare Temperatur hängt vom gewählten Programm ab.

Schleuderdrehzahl

Vor und während des Programms können Sie abhängig vom Programmfortschritt die Schleuderdrehzahl (in U/min; Umdrehungen pro Minute) ändern.

Einstellung  : Ohne Schleudern, das Wasser wird nur abgepumpt. Die Wäsche bleibt nass in der Trommel liegen, z.B. für Wäsche, die nicht geschleudert werden soll.

Die maximal einstellbare Drehzahl hängt vom gewählten Programm und Modell ab.

Fertig in-Zeit

Nach Programmwahl wird die Programmdauer angezeigt, z.B. **1:51** (in h:min (Stunden:Minuten)).

Vor Programmstart können Sie die Zeit, zu der das Programm fertig sein soll, in 30 Minuten-Schritten bis maximal

24h (h=Stunde) nach hinten verschieben.

Nach Programmstart wird die gewählte Zeit z.B. **8.5h** angezeigt und heruntergezählt, bis das Waschprogramm beginnt. Dann wird die Programmdauer angezeigt.

Hinweis: Die Programmdauer wird bei laufendem Programm automatisch angepasst. Änderungen der Programmvoreinstellungen bzw. Programmeinstellungen, Schaumerkennung, Unwuchterkennung, der Beladung oder Verschmutzung können auch zu Änderungen der Programmdauer führen.

Nach Programmstart, während die gewählte Zeit heruntergezählt wird, können Sie diese wie folgt ändern:

1. Auf das Bedienfeld  tippen.
2. Mit Tippen auf **+** oder **-** die Zeit ändern.
3. Und wieder auf  tippen.

Nach Programmstart, während die Programmdauer abläuft, können Sie bei Bedarf Wäsche nachlegen oder herausnehmen. → *Seite 30*

Memory Programm



Hier können Sie ein ausgewähltes Programm mit Ihren favorisierten Einstellungen speichern.

Zum Speichern:

1. Gerät einschalten.
2. Programm auswählen.
3. Einstellungen ändern und/oder zusätzliche Einstellungen wählen.
4. Auf das Bedienfeld  tippen und ca. 3 Sekunden halten.

Das Programm ist gespeichert, wenn kurzzeitig alle Einstellungen blinken.

Zum Gebrauch des gespeicherten Programms tippen Sie nach Einschalten des Gerätes kurz auf .

Zum Ändern des gespeicherten Programms tippen Sie nach Wahl der neuen Einstellungen wieder auf  und halten ca. 3 Sekunden.

Zusätzliche Programmeinstellungen

Eine Übersicht aller je nach Programm wählbaren zusätzlichen Einstellungen finden Sie auf dem Beiblatt zur Gebrauchs- und Aufstellanleitung.

SpeedPerfect

 Speed

Zum Waschen in kürzerer Zeit bei vergleichbarer Waschwirkung aber mit höherem Energieverbrauch zum gewählten Programm ohne Einstellung SpeedPerfect.

Hinweis: Überschreiten Sie die maximale Beladung nicht.

EcoPerfect

 Eco

Energieoptimiertes Waschen durch Temperaturreduzierung bei vergleichbarer Waschwirkung zum gewählten Programm ohne Einstellung EcoPerfect.

Wasser+ und Spülen+



Einstellwerte:

- | | |
|-----|-----------------------|
| +1 | + 1 Spülgang |
| +2 | + 2 Spülgänge |
| +3 | + 3 Spülgänge |
| aus | Einstellung abgewählt |

Höherer Wasserstand und zusätzliche Spülgänge abhängig vom Programm, längere Programmdauer. Besonders bei empfindlicher Haut und/oder für Gebiete mit sehr weichem Wasser.

Die Anzahl der tatsächlich ausgeführten Spülgänge ist abhängig von der Anzahl, die jedes Programm in seiner Grundeinstellung ausführt.

Vorwäsche



Für stark verschmutzte Wäsche.

Hinweis: Waschmittel in Kammer I und II aufteilen.

Knitterschutz



Reduziert Knitterbildung durch speziellen Schleuderablauf mit anschließendem Auflockern und reduzierter Schleuderdrehzahl.

Hinweis: Restfeuchte der Wäsche erhöht.

Spülstopp



Ohne Endschleudern, die Wäsche bleibt nach dem letzten Spülen im Wasser liegen.

Spülstopp können Sie wählen, um Knitterbildung zu vermeiden, wenn am Programmende die Wäsche nicht gleich aus der Waschmaschine genommen werden soll.

Zum Fortsetzen/Beenden des Programm beenden → Seite 30

Fleckenwahl

Insgesamt stehen 4 verschiedene Fleckenarten zur Auswahl.

wählbare Fleckenarten:

	Blut
	Speisefett/-öl*
	Gras*
	Rotwein*
	Kaffee*
	Schweiß*
	Tee*
	Kosmetik*
aus	Einstellung abgewählt

* abhängig vom Modell

Flecken nicht eintrocknen lassen. Feste Bestandteile vorher entfernen.

Programm mit einer Fleckenart wählen:

1. Wäscheposten wie gewohnt zusammenstellen.
2. Programm wählen.
3. Waschmaschine beladen
4. Eine Fleckenart (je nach Programm) wählen.
5. Programm starten.

Die Waschmaschine passt die mittlere Waschtemperatur, Trommelbewegung und Einweichzeit gezielt der Fleckenart an. Heißes oder kaltes Wasser, sanfte oder intensive Wäscheführung und langes oder kurzes Einweichen sorgen für einen speziellen Ablauf des Waschprogramms für jede Fleckenart. Dadurch werden Flecken optimal behandelt.

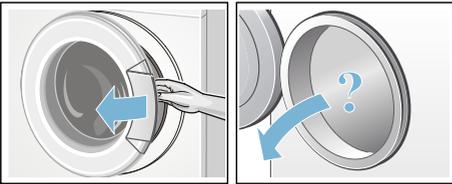


Gerät bedienen

Waschmaschine vorbereiten

Hinweis: Waschmaschine **muss sachgemäß aufgestellt** und **angeschlossen sein**. ab → *Seite 12*

1. Netzstecker einstecken.
2. Wasserhahn öffnen.
3. Einfüllfenster öffnen.
4. Prüfen, ob die Trommel vollständig entleert ist. Ggf. entleeren.



Gerät einschalten/Programm wählen

Taste ① drücken. Das Gerät ist eingeschaltet.

Anschließend wird immer das werkseitig voreingestellte Programm **Baumwolle** angezeigt.

Die aktuellen Einstellungen und Programminformationen leuchten mit voller Helligkeit, die Anzeige  blinkt.

Die auswählbaren Einstellungen leuchten mit halber Helligkeit.

Hinweise

- Ein kurzzeitiges Blinken der Anzeige , weist Sie daraufhin, demnächst das Programm **Trommel Reinigen** oder ein beliebiges anderes Programm mit mindestens 60 °C Waschtemperatur durchzuführen.

- Wenn die Anzeige  3 sec blinkt, ist die Kindersicherung aktiv. Sie müssen diese erst deaktivieren bevor Sie Einstellungen ändern bzw. das Programm starten können.
→ *Seite 29*

Bei Geräten mit **Trommelinnenbeleuchtung**:

Nach Einschalten des Gerätes, nach Öffnen und Schließen des Einfüllfensters sowie nach Programmstart wird die Trommel beleuchtet. Die Beleuchtung erlischt selbsttätig.

Sie können:

- dieses Programm nutzen und Wäsche einlegen. → *Seite 28*
- oder ein anderes Programm wählen. Eine Übersicht aller Programme finden Sie auf dem Beiblatt zur Gebrauchs- und Aufstellanleitung.
- oder die Programmvoreinstellungen ändern. → *Seite 27*
- und/oder zusätzliche Programmeinstellungen wählen. → *Seite 27*

Programmvoreinstellungen ändern

Zum Ändern der aktuellen Einstellungen tippen Sie auf das gewünschte Bedienfeld, die zugehörige Anzeige wechselt auf volle Helligkeit.

Die Fertig in-Zeit ändern Sie mit Tippen auf + oder -.

Programmvoreinstellungen → *Seite 24*

Zusätzliche Programmeinstellungen wählen

Mit der Wahl von zusätzlichen Einstellungen können Sie den Waschprozess noch besser an Ihren Wäscheposten anpassen.

Tippen Sie hierzu auf das gewünschte Bedienfeld, die zugehörige Anzeige wechselt auf volle Helligkeit.

Zusätzliche Programmeinstellungen
→ Seite 25

Wäsche in die Trommel legen

Warnung **Lebensgefahr!**

Mit Lösungsmittelhaltigen Reinigungsmitteln, z.B. Fleckenentferner/Waschbenzin, vorbehandelte Wäschestücke können nach dem Einfüllen zu einer Explosion führen. Spülen Sie die Wäschestücke vorher gründlich von Hand aus.

Hinweise

- Mischen Sie große und kleine Wäschestücke. Verschieden große Wäschestücke verteilen sich besser beim Schleudern. Einzelne Wäschestücke können zu Unwuchten führen.
 - Beachten Sie die angegebene max. Beladung. Überfüllung mindert das Waschergebnis und fördert Knitterbildung.
1. Vorsortierte Wäschestücke auseinandergefaltet in die Waschtrommel legen.
 2. Darauf achten, dass keine Wäschestücke zwischen Einfüllfenster und Gummimanschette eingeklemmt werden und Einfüllfenster schließen.



Wasch- und Pflegemittel dosieren und einfüllen

Achtung! **Geräteschaden**

Reinigungsmittel und Mittel zur Vorbehandlung von Wäsche (z.B. Fleckenmit-

tel, Vorwaschsprays, ...) können bei Berührung die Oberflächen der Waschmaschine schädigen. Bringen Sie diese Mittel nicht mit den Oberflächen der Waschmaschine in Berührung. Ggf. Sprühnebelreste und andere Rückstände/Tropfen sofort mit einem feuchten Tuch abwischen.

Dosieren

Dosieren Sie die Wasch- und Pflegemittel entsprechend:

- der Wasserhärte; zu erfahren bei Ihrem Wasserversorgungsunternehmen
- den Herstellerangaben auf der Verpackung
- Wäschemenge
- Verschmutzung → Seite 24

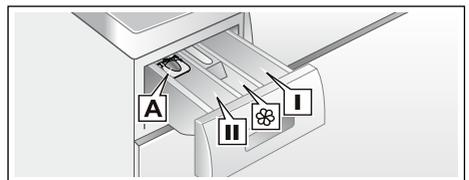
Einfüllen

Warnung **Augen-/Hautreizungen!**

Beim Öffnen der Waschmittelschublade während des Betriebs kann Wasch-/Pflegemittel ausspritzen. Öffnen Sie vorsichtig die Schublade. Spülen Sie bei Kontakt mit Wasch-/Pflegemittel gründlich die Augen aus bzw. die Haut ab. Holen Sie bei versehentlichem Verschlucken ärztlichen Rat ein.

Hinweis: Verdünnen Sie dickflüssige Weich- und Formspüler mit Wasser, das verhindert Verstopfungen im Leitungssystem der Waschmaschine.

Füllen Sie die Wasch- und Pflegemittel in die entsprechenden Kammern:



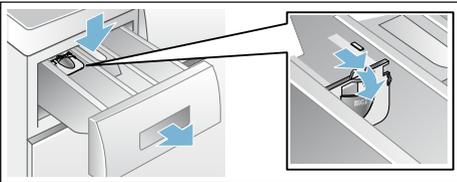
Dosierhilfe A	für Flüssigwaschmittel
Kammer II	Waschmittel für Hauptwäsche, Enthärter, Bleiche, Fleckensalz
Kammer ☼	Weichspüler, Stärke, max nicht überschreiten
Kammer I	Waschmittel für Vorwäsche

1. Waschmittelschublade bis zum Anschlag herausziehen.
2. Wasch- und/oder Pflegemittel einfüllen.
3. Waschmittelschublade schließen.

Dosierhilfe für Flüssigwaschmittel

Für die Dosierung von Flüssigwaschmittel positionieren Sie die Dosierhilfe:

1. Waschmittelschublade herausziehen. Einsatz herunterdrücken und Schublade ganz herausnehmen.
2. Dosierhilfe nach vorn schieben, herunterklappen und einrasten.
3. Schublade wieder einsetzen.



Hinweis: Verwenden Sie die Dosierhilfe nicht bei gelartigen Waschmitteln und Waschpulver und bei Programmen mit Vorwäsche bzw. gewählter Fertig in-Zeit.

Programm starten

Tippen Sie auf das Bedienfeld ▶III.

Das Programm startet und die Anzeige ▶III leuchtet dauerhaft.

Das Einfüllfenster wird verriegelt und die zugehörige Anzeige ☼ leuchtet.

Während des Programms werden die aktuellen Programminformationen angezeigt:

- Fertig in-Zeit bzw. nach Beginn des Waschprogramms die Programmdauer
- und die Anzeigen für den Programmfortschritt leuchten.

Informationen zu folgenden Programmschritten und Einstellungen, die während des Programmablaufes noch geändert werden können, leuchten mit halber Helligkeit.

Hinweis: Schaumerkennung

Leuchtet zusätzlich das Anzeige ☼, hat die Waschmaschine zu viel Schaum während des Waschprogramms erkannt und daraufhin automatisch zusätzliche Spülgänge zur Beseitigung des Schaums zugeschaltet.

Dosieren Sie beim nächsten Waschgang mit gleicher Beladung weniger Waschmittel.

Wollen Sie das Programm gegen versehentliches Verstellen sichern, wählen Sie wie folgt die Kindersicherung.

Kindersicherung/Bediensperre

☼ 3 sec

Sie können die Waschmaschine gegen versehentliches Ändern der eingestellten Funktionen im Bedienfeld sichern.

Zum **Aktivieren/Deaktivieren** der **Kindersicherung** auf das Bedienfeld

☼ 3 sec tippen und für ca. 3 Sekunden halten. Die Anzeige wechselt auf volle Helligkeit.

Wird bei aktiver Kindersicherung der Programmwähler gedreht oder auf ein Bedienfeld getippt, blinkt kurzzeitig die Anzeige ☼ 3 sec und es ertönt ein Signal. Das Programm läuft unverändert bis zum Programmende durch.

Hinweise

- Die Kindersicherung kann in jedem Gerätezustand aktiviert werden.
- Die Kindersicherung bleibt auch nach Ausschalten der Waschmaschine aktiviert.
- Wird das Gerät bei laufendem Programm und aktiver Kindersicherung ausgeschaltet, wird beim Wiedereinschalten das Programm fortgesetzt.

Wäsche nachlegen

Nach Programmstart können Sie bei Bedarf Wäsche nachlegen oder herausnehmen.

Tippen Sie hierzu auf das Bedienfeld ▷.

Die Anzeige blinkt. Die Maschine ist im Pause-Zustand und prüft, ob ein Nachlegen möglich ist.

Wenn die Anzeige  erlischt, ist ein Nachlegen möglich. Das Einfüllfenster ist dann entriegelt und kann geöffnet werden.

Zum Fortsetzen des Programms tippen Sie wieder auf ▷. Das Programm wird automatisch fortgesetzt.

Hinweise

- Lassen Sie beim Nachlegen das Einfüllfenster nicht längere Zeit offen stehen - aus der Wäsche austretendes Wasser könnte auslaufen.
- Bei hohem Wasserstand, hoher Temperatur oder drehender Trommel bleibt das Einfüllfenster aus Sicherheitsgründen verriegelt und ein Nachlegen ist nicht möglich. Hinweise im Anzeigefeld beachten.
- Die Beladungsanzeige ist beim Nachlegen nicht aktiv.

Programm ändern

Wenn Sie irrtümlich ein falsches Programm gestartet haben, können Sie das Programm wie folgt ändern:

1. Auf das Bedienfeld ▷ tippen.

2. Anderes Programm wählen.
3. Und wieder auf ▷ tippen. Das neue Programm beginnt von vorn.

Programm abbrechen

Bei Programmen mit hoher Temperatur:

1. Auf das Bedienfeld ▷ tippen.
2. Zum Abkühlen der Wäsche: **Spülen** wählen.
3. Und wieder auf ▷ tippen.

Bei Programmen mit geringer Temperatur:

1. Auf ▷ tippen.
2. **Schleudern** oder **Abpumpen** wählen.
3. Und wieder auf ▷ tippen.

Programmende bei Spülstopp

Die Anzeige ▷ blinkt und es werden die voreingestellte Schleuderdrehzahl und die Restprogrammdauer für das gewählte Programm angezeigt.

Setzen Sie das Programm fort, indem Sie:

- auf das Bedienfeld ▷ tippen oder
- die Schleuderdrehzahl ändern und dann auf ▷ tippen oder
- die Einstellung Knitterschutz  wählen und auf ▷ tippen oder
- den Programmwähler auf **Abpumpen** stellen und auf ▷ tippen.

Programmende

Im Anzeigefeld leuchtet **End** und die Anzeigen ▷ und  sind aus.

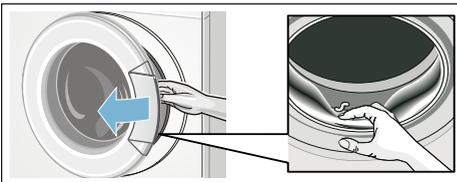
Hinweis: Ein Blinken der Anzeige , weist Sie daraufhin, demnächst das Programm **Trommel Reinigen** oder ein beliebiges anderes Programm mit mindestens 60 °C Waschtemperatur durchzuführen.

Wäsche entnehmen/Gerät ausschalten

1. Einfüllfenster öffnen und Wäsche entnehmen.
2. Gerät ausschalten.
3. Wasserhahn schließen.
Hinweis: Bei Aquastop-Modellen nicht erforderlich.

Hinweise

- Keine Wäschestücke in der Trommel vergessen. Sie können bei der nächsten Wäsche einlaufen oder etwas anderes verfärben.
- Eventuell vorhandene Fremdkörper aus der Trommel und der Gummimanschette entfernen - Rostgefahr.
- Gummimanschette trockenwischen.



- Einfüllfenster und Waschmittelschublade offen lassen, damit Restwasser abtrocknen kann.
- Immer das Programmende abwarten, da sonst das Gerät noch verriegelt sein könnte. Dann Gerät einschalten und Entriegelung abwarten.

Geräteeinstellungen

Folgende Einstellungen können Sie im Bedien- und Anzeigefeld ändern:

- die Lautstärke der Hinweissignale (z.B. am Programmende),
- die Lautstärke der Bediensignale,
- die Helligkeit des Bedien- und Anzeigefeldes,
- die Erinnerungsfunktion für Trommelpflege an-/abwählen.

Zum Ändern der Einstellungen müssen Sie zuerst immer den Einstellmodus aktivieren.

Einstellmodus aktivieren

1. Das Gerät einschalten. Die Einstellungen für das aktuelle Programm werden angezeigt.
2. Auf das Bedienfeld  tippen. Der Einstellmodus ist aktiviert und es leuchten die Anzeige für die Hinweissignale  und die voreingestellte Lautstärke.

Sie können jetzt die Einstellungen ändern:

Signallautstärke ändern

Tippen Sie hierzu auf das Bedienfeld  oder  bis der gewünschte Einstellwert für die Lautstärke der **Hinweissignale** erscheint:

Einstellwerte:

- 0 aus
- 1 leise
- 2 mittel
- 3 laut
- 4 sehr laut

Einstellmodus beenden oder:

Tippen Sie wieder auf . Die Anzeige für die **Bediensignale**  und die voreingestellte Lautstärke leuchten.

Mit Tippen auf + oder – Einstellwert (wie oben) ändern.

Einstellmodus beenden oder:

Helligkeit des Touch-Displays ändern

Tippen Sie wieder auf ⚙️. Die Anzeige für die Helligkeit des Touch-Displays 🌞 und die voreingestellte Helligkeit leuchten.

Mit Tippen auf + oder – Einstellwert ändern:

Einstellwerte:

- 1 wenig hell
- 2 normal hell
- 3 hell
- 4 sehr hell

Einstellmodus beenden oder:

Erinnerungsfunktion für die Trommelpflege an-/abwählen

Tippen Sie wieder auf ⚙️. Die Anzeige für die Erinnerungsfunktion zur Trommelreinigung 🌀 leuchtet.

Mit Tippen auf + oder – die Erinnerungsfunktion an (on)- oder abwählen (oFF).

Einstellmodus beenden

Zum Beenden und Speichern der Einstellungen:

- ca. 15 Minuten warten oder
- tippen Sie ein letztes Mal auf ⚙️ oder
- Gerät ausschalten. Die gewählten Einstellungen sind beim nächsten Einschalten wirksam.



Sensorik

Mengenautomatik

Je nach Textilart und Beladung passt die Mengenautomatik den Wasserverbrauch optimal in jedem Programm an.

Unwuchtkontrollsystem

Das automatische Unwuchtkontrollsystem erkennt Unwuchten und sorgt durch mehrmalige Anschleuderversuche für gleichmäßige Wäscheverteilung.

Aus Sicherheitsgründen wird bei sehr ungünstiger Wäscheverteilung die Drehzahl verringert oder es wird nicht geschleudert.

Hinweis: Geben Sie kleine und große Wäschestücke in die Trommel.
→ Seite 37

VoltMonitor

je nach Modell

Der Doppelpunkt der Fertig in-Zeit-Anzeige:

- **blinkt**, wenn aktuell eine Spannungsunterschreitung vorliegt.
- **pulsiert**, wenn während des Programms eine Spannungsunterschreitung erkannt wurde.



Hinweis: Spannungsunterschreitungen können z. B. zur Programmverlängerung und / oder zu einem nicht zufriedenstellenden Schleuderesultat führen.



Reinigen und warten

Warnung

Lebensgefahr!

Bei Kontakt mit spannungsführenden Teilen besteht Stromschlaggefahr. Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker.

Warnung

Vergiftungsgefahr!

Durch lösungsmittelhaltige Reinigungsmittel z.B. Waschbenzin können giftige Dämpfe entstehen. Verwenden Sie keine lösungsmittelhaltigen Reinigungsmittel.

Achtung!

Geräteschaden

Lösungsmittelhaltige Reinigungsmittel z.B. Waschbenzin können Oberflächen und Bauteile der Maschine beschädigen. Verwenden Sie keine lösungsmittelhaltigen Reinigungsmittel.

So beugen Sie Biofilmbildung und Geruchsbelästigung vor:

Hinweise

- Sorgen Sie für gute Belüftung des Aufstellraumes der Waschmaschine.
- Lassen Sie das Einfüllfenster und die Einspülchale leicht geöffnet, wenn die Waschmaschine nicht genutzt wird.
- Waschen Sie gelegentlich mit einem **Baumwolle 60 °C**-Programm unter Verwendung eines Pulvervollwaschmittels.

Maschinengehäuse/Bedienfeld

- Reiben Sie das Gehäuse und Bedienfeld mit einem weichen feuchten Lappen ab.
- Entfernen Sie Waschmittelreste sofort.

- Reinigen mit Wasserstrahl verboten.

Waschtrommel

Chlorfreie Putzmittel benutzen, keine Stahlwolle verwenden.

Bei Geruchsbildung in der Waschmaschine bzw. zur Reinigung der Trommel Programm **Trommel Reinigen 90 °C** ohne Wäsche durchführen. Dazu Pulvervollwaschmittel verwenden.

Entkalken

Bei richtiger Waschmitteldosierung ist ein Entkalken nicht nötig. Falls doch, gehen Sie nach Angaben des Entkalkungsmittel-Herstellers vor. Geeignete Entkalker können über unsere Internetseite oder über den Kundendienst bezogen werden. → Seite 39

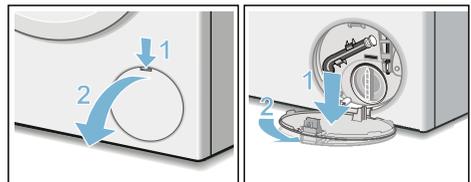
Laugenpumpe verstopft, Notentleerung

Warnung

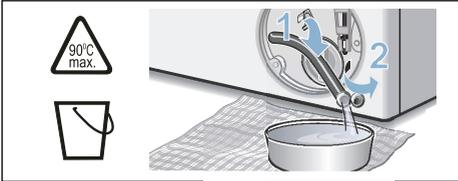
Verbrühungsgefahr!

Waschlauge ist beim Waschen mit hohen Temperaturen heiß. Beim Berühren der heißen Waschlauge kann es zu Verbrühungen kommen. Lassen Sie die Waschlauge abkühlen.

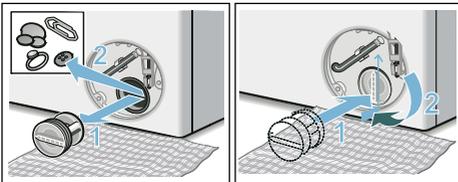
1. Wasserhahn schließen, damit kein weiteres Wasser zufließt und über die Laugenpumpe abgelassen werden muss.
2. Gerät ausschalten. Netzstecker ziehen.
3. Service-Klappe öffnen und abnehmen.



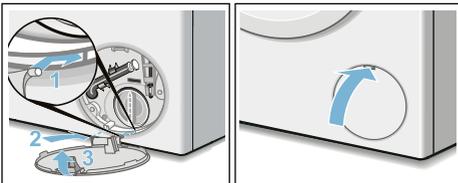
4. Entleerungsschlauch aus der Halterung nehmen. Verschlusskappe abziehen, Lauge in geeignetes Gefäß abfließen lassen. Verschlusskappe aufdrücken und Entleerungsschlauch in die Halterung einsetzen.



5. Pumpendeckel vorsichtig abschrauben, Restwasser kann auslaufen. Innenraum, Gewinde des Pumpendeckels und Pumpengehäuse reinigen. Das Flügelrad der Laugenpumpe muss sich drehen lassen. Pumpendeckel wieder einsetzen und verschrauben. Griff muss senkrecht stehen.



6. Service-Klappe einsetzen, einrasten und schließen.



Hinweis: Um zu verhindern, dass beim nächsten Waschen Waschmittel ungenutzt in den Ablauf fließt: gießen Sie 1 Liter Wasser in die linke Kammer und starten das Programm **Abpumpen**.

Ablaufschlauch am Siphon verstopft

1. Gerät ausschalten. Netzstecker ziehen.
2. Schlauchschelle lösen. Ablaufschlauch vorsichtig abziehen, Restwasser kann auslaufen.
3. Ablaufschlauch und Siphon-Stutzen reinigen.

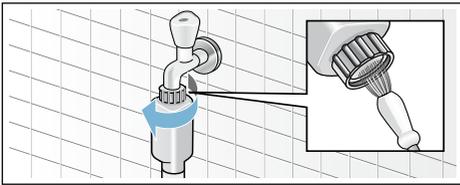


4. Ablaufschlauch wieder aufstecken und Anschluss-Stelle mit Schlauchschelle sichern.

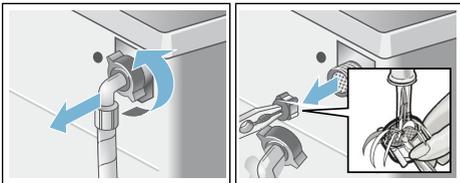
Sieb im Wasserzulauf verstopft

1. Wasserdruck im Zulaufschlauch abbauen:
 - a) Wasserhahn schließen.
 - b) Beliebige Programm wählen (außer Spülen/Schleudern/Abpumpen).
 - c) Programm starten und ca. 40 Sekunden laufen lassen.
 - d) Gerät ausschalten.
 - e) Netzstecker ziehen.

2. Siebe reinigen:
 a) Schlauch vom Wasserhahn abnehmen.
 Sieb mit kleiner Bürste reinigen.



- b) Bei Modellen Standard und Aqua-Secure Sieb an der Geräterückseite reinigen:
 Schlauch an der Geräterückseite abnehmen, Sieb mit Zange herausnehmen und reinigen.



- c) Schlauch anschließen und auf Dichtheit prüfen.

Störungen, was tun?

Notentriegelung

z.B. bei Stromausfall

Das Programm läuft weiter, wenn die Netzversorgung wieder hergestellt ist.

Soll die Wäsche dennoch entnommen werden, kann das Einfüllfenster wie nachfolgend beschrieben geöffnet werden:

Warnung **Verbrühungsgefahr!**

Beim Waschen mit hohen Temperaturen kann es bei Berührung mit heißer Waschlauge und Wäsche zu Verbrühungen kommen.
 Evtl. erst abkühlen lassen.

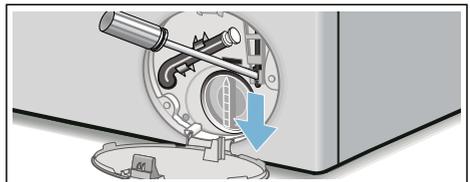
Warnung **Verletzungsgefahr!**

Beim Eingreifen in die drehende Trommel können Sie sich die Hände verletzen.
 Fassen Sie nicht in die drehende Trommel.
 Warten Sie bis sich die Trommel nicht mehr dreht.

Achtung! **Wasserschäden**

Auslaufendes Wasser kann zu Wasserschäden führen.
 Öffnen Sie nicht das Einfüllfenster, sofern Wasser am Glas zu sehen ist.

1. Gerät ausschalten. Netzstecker ziehen.
2. Waschlauge ablassen. → Seite 33
3. Notentriegelung mit einem Werkzeug nach unten ziehen und loslassen.
 Einfüllfenster lässt sich anschließend öffnen.



Hinweise im Anzeigefeld

Anzeige	Ursache/Abhilfe
 aus	Das Einfüllfenster ist entriegelt, am Programmende oder im Pause-Zustand, wenn Wäsche nachgelegt werden kann.
 leuchtet	<ul style="list-style-type: none"> ■ Während des Programms. Einfüllfenster verriegelt. ■ im Pause-Zustand: Temperatur zu hoch. Warten, bis die Temperatur absinkt. ■ im Pause-Zustand: Schleuderdrehzahl zu hoch. Warten, bis die Trommel steht. ■ im Pause-Zustand: Wasserstand zu hoch. Nachlegen von Wäsche nicht möglich. Zum Fortsetzen des Programms auf  tippen. ■  (Spülstopp = ohne Endschleudern) gewählt? → <i>Seite 26</i>
 blinkt	<ul style="list-style-type: none"> ■ langsam: Einfüllfenster kann z.Zt. nicht ver- oder entriegelt werden. Wartezeit notwendig. ■ schnell: Einfüllfenster schließen, weil Wasser aus dem Wäscheposten auslaufen kann.
 aus	am Programmende, bei geöffnetem Einfüllfenster
 leuchtet	nach Programmstart
 blinkt	vor Programmstart, im Pause-Zustand
 leuchtet	Wasserdruck zu gering, kann die Programmdauer verlängern.
 blinkt	Kein Wasserzulauf: <ul style="list-style-type: none"> ■ Wasserhahn vollständig öffnen, ■ Zulaufschlauch geknickt/eingeklemmt, ■ ggf. Sieb reinigen. → <i>Seite 34</i>
 3 sec leuchtet	Kindersicherung aktiviert; deaktivieren. → <i>Seite 29</i>
 3 sec blinkt	Kindersicherung aktiviert, Programmwähler gedreht oder auf ein Bedienfeld getippt.
 blinkt	<p>Programm Trommel Reinigen 90 °C oder ein 60 °C-Programm zur Reinigung und Pflege der Trommel und des Laugenbehälters durchführen.</p> <p>Hinweise</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Programm ohne Wäsche durchführen. ■ Pulvervollwaschmittel oder ein bleichehaltiges Waschmittel verwenden. Zur Vermeidung von Schaumbildung nur die Hälfte der vom Waschmittelhersteller empfohlenen Waschmittelmenge verwenden. Benutzen Sie keine Woll- oder Feinwaschmittel. ■ Hinweissignal ein-/ausschalten → <i>Seite 32</i>
 leuchtet	Zu viel Schaum erkannt, zusätzliche Spülgänge zugeschaltet. Dosieren Sie beim nächsten Waschgang mit gleicher Beladung weniger Waschmittel.
E:60 im Wechsel mit -2b und End	<p>am Programmende.</p> <p>Kein Gerätefehler - Unwuchtkontrollsystem hat das Schleudern aufgrund ungleichmäßiger Wäscheverteilung abgebrochen.</p> <p>Kleine und große Wäschestücke in der Trommel verteilen. Ggf. Wäsche noch einmal schleudern.</p>

Anzeige	Ursache/Abhilfe
E:35 im Wechsel mit - 10	Wasser in der Bodenwanne, Geräte-Undichtigkeit. Wasserhahn schließen. Kundendienst rufen! → Seite 39
E: 36 im Wechsel mit - 10	<ul style="list-style-type: none"> ■ Laugenpumpe verstopft. Laugenpumpe reinigen. → Seite 33 ■ Ablaufschlauch/Abflussrohr verstopft. Ablaufschlauch am Siphon reinigen. → Seite 34
andere Anzeigen	Gerät ausschalten, 5 Sekunden warten und wieder einschalten. Erscheint die Anzeige erneut, Kundendienst rufen. → Seite 39

Störungen, was tun?

Störungen	Ursache/Abhilfe
Wasser läuft aus.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Ablaufschlauch richtig befestigen/ersetzen. ■ Verschraubung des Zulaufschlauchs festziehen.
Kein Wassereinlauf. Waschmittel nicht eingespült.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Programm nicht gestartet? ■ Wasserhahn nicht geöffnet? ■ Evtl. Sieb verstopft? Sieb reinigen. → Seite 34 ■ Zulaufschlauch geknickt oder eingeklemmt?
Einfüllfenster lässt sich nicht öffnen.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Sicherheitsfunktion aktiv. Programmabbruch? → Seite 30 ■ ☐ (Spülstopp = ohne Endschleudern) gewählt? → Seite 30 ■ Öffnen nur über Notentriegelung möglich? → Seite 35 ■ Bei Programmumwahl bleibt das Einfüllfenster zum Abbau des Aktivsauerstoffs noch einige Zeit verriegelt.
Programm startet nicht.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Programm gestartet oder Fertig in-Zeit gewählt? ■ Einfüllfenster geschlossen? ■ Kindersicherung aktiviert? Deaktivieren. → Seite 29
Kurzes Ruckeln/Andrehen der Trommel nach Programmstart.	Kein Fehler - beim Starten des Waschprogramms kann kurzzeitig ein Ruckeln der Trommel, bedingt durch den internen Motortest, auftreten.
Waschlauge wird nicht abgepumpt.	<ul style="list-style-type: none"> ■ ☐ (Spülstopp = ohne Endschleudern) gewählt? → Seite 30 ■ Laugenpumpe reinigen. → Seite 33 ■ Abflussrohr und/oder Ablaufschlauch reinigen.
Wasser in der Trommel nicht sichtbar.	Kein Fehler - Wasser unterhalb des sichtbaren Bereiches.
Schleuderesgebnis nicht zufriedenstellend. Wäsche nass/zu feucht.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Kein Fehler - Unwuchtkontrollsystem hat das Schleudern aufgrund ungleichmäßiger Wäscheverteilung abgebrochen. Kleine und große Wäschestücke in der Trommel verteilen. ■ Knitterschutz gewählt? → Seite 26 ■ Zu geringe Drehzahl gewählt?
Mehrmaliges Anschleudern.	Kein Fehler - Unwuchtkontrollsystem gleicht Unwucht aus.

de Störungen, was tun?

Störungen	Ursache/Abhilfe
Programmdauer länger als üblich.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Kein Fehler - Unwuchtkontrollsystem gleicht Unwucht durch mehrmaliges Verteilen der Wäsche aus. ■ Kein Fehler - Schaumkontrollsystem aktiv - ein Spülgang wird zugeschaltet.
Programmdauer ändert sich während des Waschzyklus.	Kein Fehler - der Programmablauf wird für den jeweiligen Waschprozess optimiert. Das kann zur Änderung der Programmdauer im Anzeigefeld führen.
Restwasser in Kammer ☼ für Pflegemittel.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Kein Fehler - Wirkung des Pflegemittels nicht beeinträchtigt. ■ Ggf. Einsatz reinigen.
Geruchsbildung in Waschmaschine.	<p>Programm Trommel Reinigen oder Baumwolle 90 °C ohne Wäsche durchführen.</p> <p>Dazu Pulvervollwaschmittel oder ein bleichehaltiges Waschmittel verwenden.</p> <p>Hinweis: Zur Vermeidung von Schaumbildung nur die Hälfte der vom Waschmittelhersteller empfohlenen Waschmittelmenge verwenden. Benutzen Sie keine Woll- oder Feinwaschmittel.</p>
Anzeige ☼ leuchtet im Touch-Display. Ggf. tritt Schaum aus der Waschmittelschublade aus.	<p>Zu viel Waschmittel verwendet?</p> <p>Einen Esslöffel Weichspüler mit 1/2 l Wasser vermischen und Kammer II geben (nicht bei Outdoor-, Sportswear- und Daunen-Textilien!).</p> <p>Waschmitteldosierung beim nächsten Waschgang verringern.</p>
Starke Geräuschbildung, Vibrationen und "Wandern" beim Schleudern.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Gerät ausgerichtet? Gerät ausrichten. → Seite 16 ■ Gerätefüße fixiert? Gerätefüße sichern. → Seite 16 ■ Transportsicherungen entfernt? Transportsicherungen entfernen. → Seite 13
Touch-Display funktioniert während des Betriebs nicht.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Netzausfall? ■ Sicherungen ausgelöst? Sicherungen einschalten/ersetzen. ■ Tritt Störung wiederholt auf, Kundendienst rufen.
Waschmittelmittelrückstände auf der Wäsche.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Vereinzelt enthalten phosphatfreie Waschmittel wasserunlösliche Rückstände. ■ Spülen wählen oder Wäsche nach dem Waschen ausbürsten.
Im Pause-Zustand blinkt ▷ und ☼ leuchtet.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Wasserstand zu hoch. Nachlegen von Wäsche nicht möglich. Ggf. Einfüllfenster sofort schließen. ■ Zum Fortsetzen des Programms auf ▷ tippen.
Im Pause-Zustand blinkt ▷ und ☼ ist aus.	Das Einfüllfenster ist entriegelt. Nachlegen von Wäsche möglich.
Wenn Sie eine Störung nicht selbst beheben können (nach Aus-/Einschalten) oder eine Reparatur erforderlich ist:	<ul style="list-style-type: none"> ■ Gerät ausschalten und Netzstecker aus der Steckdose ziehen. ■ Wasserhahn zudrehen und Kundendienst rufen.



Kundendienst

Können Sie die Störung nicht selbst beheben, wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst. → Umschlagseite

Wir finden immer eine passende Lösung, auch um unnötige Technikerbesuche zu vermeiden.

Geben Sie bitte dem Kundendienst die Erzeugnis-Nummer (E-Nr.) und die Fertigungsnummer (FD) des Gerätes an.

E-Nr. _____	FD _____
-------------	----------

E-Nr. Erzeugnisnummer
FD Fertigungsnummer

Diese Angaben finden Sie *je nach Modell:

im Einfüllfenster innen*/geöffnete Service-Klappe* und an der Rückseite des Gerätes.

Vertrauen Sie auf die Kompetenz des Herstellers.

Wenden Sie sich an uns. Sie stellen somit sicher, dass die Reparatur von geschulten Servicetechnikern mit den Original-Ersatzteilen ausgeführt wird.



Technische Daten

Abmessungen:

85 x 60 x 59 cm

(Höhe x Breite x Tiefe)

Gewicht:

66 - 73 kg*

Netzanschluss:

Nennspannung: 220-240 V / 50 Hz

Nennstrom: 10 A

Nennleistung: 1900 - 2300 W

Wasserdruck:

100 - 1000 kPa (1-10 bar)

* je nach Modell